

**Procès-verbal de l'assemblée générale ordinaire  
du 14 Avril 2023 , tenue au « Château de la Neuenbourg" – Rue du 4  
Février – 68500 – Guebwiller**

Convoquée le 20 Mars 2023 par courrier dans les formes et délais prévus par les statuts, la 17e assemblée générale ordinaire de l'association Pro Hugstein s'est tenue au "Château de la Neuenbourg », Rue du 4 Février à 68500 – Guebwiller en présence d'élus politiques et de personnalités associatives.

**1 – Ouverture et accueil, nouveaux membres, temps du souvenir (nos défunts).**

Après avoir salué l'assistance, Denis LEFEBVRE , président, ouvre officiellement à 19 h 00 la 17e assemblée générale ordinaire de l'association Pro Hugstein, y compris l'A.G. constitutive du 22 mai 2006.

Il demande une minute de silence en souvenir de M. Bernard ANTMANN, président de l'association « Schule » et qui s'était activement investi pour la restauration de la synagogue de Guebwiller, M. Bernard SCHMITT, frère de Françoise SCHMITT, ancienne archiviste de Pro Hugstein, de M. Bernard GENG, mari d'Edith GENG vérificatrice aux comptes et de M. Pierre VOLMAR.

Jean-Christophe DROUIN nomme les personnes qui se sont excusées :

M. Coquelle Yves, Maire de Buhl

M. Kleitz Francis, Maire de Guebwiller

M. Rudrauf Jean-Michel

M. Fuchs, DG d'Archéologie Alsace

M. Marck Olivier

M. Maurer François

M. Reumaux Bernard

M. Koch Jacky

M. Meyer François et son épouse, M. Debrowolska François, M. Iselin Marc

Mme Guenzi Isabelle, et M. Penserini Hugo

## **2 – Approbation du procès-verbal de l'assemblée générale du 6 mai 2022.**

Denis LEFEBVRE aborde ensuite l'approbation du compte-rendu de l'assemblée générale du 6 mai 2022 à Buhl, qui a été transmis aux membres par courrier et courrier électronique (PDF) 20 mars 2023 par le secrétaire Jean-Christophe DROUIN dans les délais prévus par les statuts. Il est disponible sur le site de Pro Hugstein ([www.pro-hugstein.com](http://www.pro-hugstein.com))

Le compte-rendu est approuvé à l'unanimité. Le président remercie Jean-Christophe DROUIN et Daniel HAERING pour leur travail de secrétariat.

Jean-Christophe DROUIN signale que certains membres n'ont pas reçu l'invitation, probablement en raison du nombre important de courriers à expédier et précise que le siège de Pro Hugstein se trouve toujours à la Mairie de Buhl.

## **3– Rapport moral par Denis LEFEBVRE, président.**

Le rapport moral est présenté par Denis LEFEBVRE.

« Mesdames, Mesdemoiselles et Messieurs, Chers Membres,

Aujourd'hui cela fait un an que l'association Pro Hugstein a changé de visage, de direction. Cela a été une année d'apprentissage pour nombre d'entre nous, tous profanes dans la gestion d'une association castrale. Il y a un an, lors de ma première allocution devant vous, j'avais prédit qu'il y aurait forcément nombre de maladroites et de boulettes. Je ne savais pas que j'aurais autant raison. Chaque action, chaque projet aura été l'occasion de découvrir les institutions, les personnages, les procédures en bousculant bien souvent les uns et les autres. On n'apprend véritablement que de ses erreurs, et nous avons donc beaucoup appris cette année.

J'en profite immédiatement pour remercier chaleureusement toutes les personnes qui ont su faire preuve de patience, de pédagogie et d'un véritable accompagnement dans cet apprentissage. Je pense d'emblée aux maires de Guebwiller et de Buhl, Mrs Kleist et Coquelle, et à leurs élus et adjoints, César Togni, Patrice Barrère, et Rosario Anastasi. Mais également tous les membres du Bureau et du CA qui toujours sont présents et motivés malgré le changement d'habitudes et de méthodes. Je les remercie de leur soutien indéfectible, indispensable et toujours enthousiaste. Si je savais compter sur la vieille Garde expérimentée, je voudrais particulièrement remercier pour leur engagement et leur dynamisme, sans vexer les autres, les jeunes Marie-Louise qui m'ont accompagné durant cette année d'apprentissage, ce qui me donne l'occasion de vous les présenter à nouveau. Jean-Christophe Drouin, mon secrétaire toujours sur la brèche. Julien Bechtold, qui démontre chaque jour que d'avoir un comptable professionnel dans une association est

un atout précieux. Mais aussi, notre vice-président de la Com', Jérémy Romann, qui a pris en main le projet principal de cette année, la Fête Médiévale, avec un engagement et une capacité de travail époustouflante. Et la veille et l'aide toujours précieuse de notre Président Honoraire, Jean-Marie Nick, que je remercie sincèrement pour sa disponibilité sans faille et ses excellents conseils.

L'édifice Pro Hugstein a été patiemment créé par les maîtres d'œuvre que sont Jean-Marie Nick et Jean-Luc Ullmann. Ils ont non seulement sorti de sa gangue végétale la vénérable ruine des princes-abbés de Murbach, aujourd'hui bien visible pour le plaisir de tous, mais l'ont aussi consolidée et sécurisée pour le bonheur de tous les promeneurs et curieux. Ils ont tissé tous les liens administratifs, collaboratifs et amicaux qui ont donné à l'association cette assise solide. C'est à nous de poursuivre l'œuvre de ses maîtres maçons avec tous les compagnons ici présents. En me passant la main, Jean-Marie me rappelait qu'un président rassemble, impulse, tient ses engagements et trace la route de l'association.

Ma feuille de route, mon objectif à court, moyen ou long terme, est de faire du château du Hugstein un monument reconnu de Guebwiller et de Buhl, au même titre que les autres monuments historiques. Et de faire en sorte que les habitants de Guebwiller et de Buhl s'approprient réellement ce château et en soient fiers. Nous l'avons vu. L'avoir sorti de sa cachette boisée, et l'avoir rendu visible de loin, l'a déjà fait sortir de son anonymat pour beaucoup d'habitants, et les réactions ont été très largement positives.

La poursuite de ce travail, la mise en œuvre de son appropriation par les habitants se fera à travers plusieurs champs d'action de l'association. En premier lieu, l'entretien et la sécurisation du site, et ce travail demeure un labeur permanent exercé une fois par mois, sous l'égide de notre vice-président Jean-Richard Ringele, avec l'aide parfois du Club Vosgien et de l'ONF. J'invite toute personne voulant participer à cette activité qui s'exerce toujours dans la bonne humeur et avec un bon apéro à venir nous rejoindre les 1<sup>ers</sup> samedis du mois.

Un autre volet est constitué par la partie scientifique, c'est-à-dire programmer des fouilles archéologiques pour nous permettre de mieux connaître et la structure et l'histoire de ce château unique en Alsace. Nous avons prévu des fouilles préventives l'an passé. Malheureusement, le dossier s'est avéré précipité et non conforme aux exigences demandées dans ce domaine. Nous avons donc fait une pause, et reçu la visite très instructive de M. Payraud du service archéologique de la DRAC. Et nous avons décidé d'être plus patients, et de nous orienter vers des fouilles programmées sur un temps long. Le dossier scientifique a été confié à Archéologie Alsace. Il y aura, nous l'espérons, plusieurs chantiers de fouilles, réparties sur plusieurs années. Et là encore, je souhaite que ces chantiers incluent, bien sûr, les membres de Pro Hugstein, mais aussi les diverses associations de chantiers de jeunes locales.

Enfin, il faut faire vivre ce château. Il faut encourager les manifestations encadrées au Hugstein. Plusieurs associations ont déjà utilisé ou demander à utiliser le cadre des ruines pour leurs manifestations, que ce soient des associations pédagogiques, des associations de méditation, naturalistes. Nous avons discuté de possibilités de spectacles, notamment avec le Théâtre Alsacien. Mais le grand projet de cette année, vous devez déjà tous le connaître. C'est ce grand moment que doit vivre le Hugstein avec la 2<sup>e</sup> Fête Médiévale du Hugstein, orchestrée par son régisseur général, notre infatigable vice-président de la Com, Jérémie Romann. Il vous en parlera en détail. Car pour ce moment très important, nous aurons besoin de vous tous pour que cette fête soit vraiment un grand moment.

Des idées, des projets, nous en avons plein la tête. Nous avons appris cette année à ne pas se précipiter, faire les choses patiemment mais les faire bien. Avec un grand projet annuel par exemple, un projet l'un après l'autre. L'année suivante devrait être consacrée à la signalisation et l'information sur le chemin du château et sur le site même, à l'aide de panneaux et de guides audio, qui seront mis au point en collaboration avec la CCRG Pays d'Art et d'Histoire, avec lequel nous avons renouvelé cette année la Convention bipartite.

Nous avons mis une année pour découvrir, comprendre et s'intégrer dans le monde associatif castral, avec ses codes et procédures administratives, pour adopter un mode de travail adapté à l'ensemble des membres et leurs motivations, leurs capacités et leurs passions. Nous avons, je pense, tissé les liens qui nous permette, je l'espère aujourd'hui, avec votre confiance, votre soutien, un nouveau cycle d'idées et de projets qui devront satisfaire tous les membres de Pro Hugstein, mais aussi je suis sûr tous les acteurs et les habitants de Guebwiller et de Buhl."

#### **4 - Rapport d'activités et d'administration par Jean-Christophe DROUIN, secrétaire.**

Jean-Christophe prend la parole et présente le rapport moral :

« Pour commencer, je vais brièvement faire un état des lieux du soutien apporté à l'association. En 2022 nous comptons 104 membres cotisants, ce qui reste dans la moyenne des années précédentes.

Depuis que les bulletins des chroniques du chat noir ont été envoyés, les cotisations arrivent régulièrement, déjà un peu plus de trente en quelques jours. Merci pour ce soutien qui est important pour l'association et qui nous prouve que le changement de direction n'a pas altéré votre fidélité.

Voilà qui m'amène à parler du bulletin du chat noir, belle conception collective et

magnifiquement mis en page par Jérémy.

Alors vous l'avez peut-être constaté, il y a eu quelques longueurs sur la distribution. Certains l'ont reçu très rapidement et d'autres beaucoup plus tardivement. Il y a eu en fait un ou deux impondérables qui ont perturbé la distribution ; je tâcherai pour le prochain opus d'en tenir compte , c'est ainsi qu'on progresse.

Autre point qui devait être un temps fort pour l'année 2022, les fouilles archéologiques ! Nous vous avons annoncé avec tambour et trompettes la mise en place d'une campagne de fouilles pour l'été 2022. Je pense que tout le monde a pu constater qu'il ne s'est rien passé, rien de visible en tout cas. Je ne développerai pas les raisons de ce coup d'arrêt, je les ai évoquées dans le bulletin.

Bien entendu ce projet n'est pas tombé l'eau et nous tient toujours autant à cœur.

Nous avons profité de cet intermède pour nous informer sur les aspects techniques, administratifs et financiers qui entrent en jeu dans un tel projet.

Le montage du dossier technique est pour l'heure entre les mains expertes d'Archéologie Alsace et devrait être présenté au mois de juin à leur conseil scientifique. Il sera ensuite temps de discuter autorisations et financements avec les partenaires idoines (entre autres DRAC, Mairies) Et pour finir, bien sûr, l'activité qui reste la plus tangible et la plus régulière, ce sont les travaux d'entretien du site. Et pour vous en parler, qui de mieux que notre vice-président responsable des travaux !

Il précise que les travaux autour du Hugstein les premiers samedis de mars à octobre ont été maintenus.

A ce sujet, Jean-Richard RINGELE semble satisfait des travaux réalisés dans la bonne humeur avec un équipe fidèle durant l'année écoulée. Des aménagements ont été entrepris autour de la ruine et la coopération avec l'IMPRO Marguerite Sainte-Claire de Lutterbach s'est poursuivie en 2022. Les élèves de cette dernière institution envisagent de mettre en place des « hôtels à insectes » en 2023. Il a également observé une variété de mantres religieuses rares ainsi qu'un oiseau XXXXXXXX

## **5 – Rapport financier du trésorier et fixation de la cotisation 2023.**

### **Assemblée générale du 14 avril 2023**

Rapport financier de M. Julien BECHTOLD Trésorier, relatif à l'exercice 2022

Mesdames, Mesdemoiselles, Messieurs, Chers amis,

En tant que trésorier de l'association, j'ai le plaisir de vous présenter le rapport financier

de l'année 2022, pour l'exercice allant du 1<sup>er</sup> janvier au 31 décembre 2022.

Je remercie particulièrement **Marie-Aimée Debrowolska** pour sa collaboration en tant que trésorière adjointe ainsi que les réviseurs aux comptes.

Je réalise moi-même les écritures comptables et effectue les rapprochements bancaires. Je vais aborder avec vous le résultat de l'exercice, le bilan de l'association, la trésorerie et la proposition d'affectation du résultat.

### Compte de résultat

Il reflète l'activité de l'association et permet d'obtenir le résultat net (différence entre les produits et les charges). Les charges (les sorties d'argent) et les produits (les entrées d'argent).

<b>Dépenses (Charges)</b>			<b>Recettes (Produits)</b>	
Achats petits matériels	40		Ventes de marchandises	914
Carburant tronçonneuse	60		Cotisations	2215
Fournitures de bureau	431		Dons	240
Achats marchandises	2921		Subvention	4410
Publicité :	1151		Produits financiers :	
Frais de déplacement	175		• Intérêts Livret Epargne	249
(Abandon de frais)			Abandon de frais	
Frais de missions :	637			175
(pots de chantier, achats vins pour AG ...)				
	7		Total	8203
Frais postaux :	50			
Frais bancaires	55			
Cotisations :				
	<b>2676</b>			
<b>Résultat (excédent)</b>				
	Total	8203		

### Bilan au 31/12/2022 avant affectation du résultat

Le bilan de l'association répertorie son patrimoine, c'est-à-dire qu'il renseigne sur ce que l'association possède et ce qu'elle doit. Il permet de donner une valeur financière à la structure.

<b>Actif</b>			<b>Passif</b>		
• Produits à recevoir		1000 *	Réserves		16 245 *
Disponibilités :			• <b>Résultat (excédent) à affecter</b>		<b>2676 *</b>

Compte courant CCM		1099			
Compte livret CCM		20 758	Report à nouveau (N-1) (Créditeur)		4219 *
Caisse		283			
	Total	23 140		Total	23 140

\* Les réserves correspondent aux excédents dégagés des exercices antérieurs

\* Le report à nouveau représente le cumul des excédents antérieurs à l'année considérée

\* Le résultat de l'exercice est la différence entre les produits et les charges enregistrés par l'association à la date de clôture de son exercice.

\* **1000 €** correspond à la subvention de la ville de Guebwiller qui n'a pas été versée au **31.12.2022** mais versée en janvier 2023

L'assemblée générale a approuvée à l'unanimité la proposition d'affectation du résultat. A savoir le report du résultat de l'année 2022 soit **2676€** sur l'année prochaine en l'inscrivant dans le report à nouveau.

Vous trouvez ci-dessous le bilan définitif après affectation du résultat

#### Bilan définitif au 31/12/2022 après affectation du résultat

<i>Actif</i>			<i>Passif</i>		
• Produits à recevoir		1000 *	Réserves		16 245
Disponibilités :			• <b>Résultat (excédent) à affecter</b>		0
Compte courant CCM		1099			<b>6895</b>
Compte livret CCM		20 758	Report à nouveau (2022) (Créditeur)		
Caisse		283			
	Total	23 140		Total	23 140

#### Analyse :

Notre association présente un résultat positif de **2676€** au 31 décembre 2022.

**Nos finances sont saines et respectent les principes comptables.**

**En effet, comme vous pouvez le constater à travers le compte de résultat et le bilan,**

**les comptes annuels présentés sont réguliers, sincères et donnent une image fidèle du patrimoine et de la situation financière au 31.12.2022 de l'association Pro Hugstein.**

Ce bon résultat nous permet d'avancer sereinement, de conforter notre dynamique et de préparer des futurs projets. (Fête médiévale ...).

#### **Fixation de la cotisation 2024 :**

Je crois que l'activité financière de notre association est saine. Et au vu du compte de résultat et du bilan que je viens de vous présenter, **je vous propose en accord avec le conseil d'administration, de maintenir le prix des cotisations pour l'année 2024.**

**A savoir 15€ pour une cotisation individuelle et 30€ pour un couple.**

J'ai rencontré les réviseurs aux comptes le 9 mars 2023. J'ai leur compte rendu qui va vous être lu dans quelques instants. »

-----

Denis LEFEBVRE remercie Julien BECHTOLD pour son travail et son exposé. **Ce** dernier remercie le président pour sa confiance ainsi que les deux réviseurs aux comptes.

Jean-Marie NICK intervient pour préciser que c'est au Conseil d'Administration de proposer une augmentation ou pas avant l'assemblée générale. Il relève également l'excellent travail du trésorier et qu'il y a lieu d'attendre les déclarations des réviseurs pour approuver les comptes.

Jean-Richard RINGELE rappelle au sujet du bilan financier que des produits qui avaient été proposés à la vente lors du marché de Noël à Guebwiller et qui n'ont pas trouvés preneur, seront proposés à la vente lors de la « Fête médiévale » les 17 et 18 juin 2023.

#### **6 - Rapport des vérificateurs aux comptes.**

Stéphane RUH présente le compte-rendu des vérifications des comptes pour l'année écoulée. Elles ont eu lieu le 09.03.2023 en présence de Mme Edith GENG Il propose de donner quitus au trésorier Julien BECHTOLD.

Les comptes ont été adoptés à l'unanimité par l'assemblée. Denis LEFEBVRE les remercie pour leur travail.

#### **7 – Election des vérificateurs des comptes**

Selon les statuts, les vérificateurs sont élus pour deux ans, Mme Edith GENG n'est plus éligible. Stéphane RUH après avoir donné son accord pour assurer son mandat de vérificateur a été réélu.

Mme Mireille HUCHET a proposé sa candidature pour deux ans. Elle a été élue à l'unanimité. Denis LEFEBVRE la remercie d'assurer ce poste pour 2023/2025 et M. Stéphan RUH pour 2023/2024.

### **8 – Elections au Conseil d'Administration et élection du bureau.**

La parole est ensuite donnée à Jean-Christophe DROUIN pour l'élection de deux nouveaux membres pour intégrer le conseil d'Administration 2023/2024.

Julien BECHTOLD, Françoise MAURER et Reine BAILLEUX , membres sortants se représentent pour trois ans.

Isabelle SCHNUBEL-GUENZI et Elisa BEARDMORE ne se représentent pas, il a été fait appel à des candidatures : il s'agit de Frédérique LAUCHER, de Guebwiller et de Dominique TOMASINI, amateur de châteaux. Ces candidatures ont été approuvées par l'ensemble des membres présents.

Denis LEFEBVRE souhaite la bienvenue à ces deux nouveaux membres. Il envisage de resserrer les liens et multiplier les rencontres avec d'autres associations castrales ainsi qu'avec l'association d'OTTROTT.

Dominique TOMASINI retrace les souvenirs qu'il a pu avoir avec Jean-Marie NICK au sujets de fouilles et de partenariat avec "Châteaux-Forts d'Alsace" .

### **Interruption de séance.**

Les membres du Conseil d'Administration se réunissent pour délibérer sur la Bureau 2023/2024. A l'issue de cette interruption, Jean-Christophe DROUIN, secrétaire donne lecture du nouveau Bureau et du Conseil d'Administration, qui se compose de :

### **NOUVEAU BUREAU 2023 : LECTURE PAR LE SECRÉTAIRE**

**Président : Denis LEFEBVRE**

**Vice-Présidents : Philippe LEGIN / Jean-Richard RINGELE / Jérémy ROMANN**

**Secrétaire : Jean-Christophe DROUIN**

**Secrétaire-adjoint : Daniel HAERING**

**Trésorier : Julien BECHTOLD**

**Trésorier-adjoint : Marie-Aimée DEBROWOLSKA**

**Délégué aux produits de l'association et à l'intendance : Claude BRAUNSCHWEIG**

**Assesseurs membres associés : René GROSS, Patrick LÖWERT**

**Assesseurs membres élus du CA : Reine BAILLEUX, Françoise MAURER, Jean-Jacques CHRISTMANN, François MEYER, Hugo PENSERINI, Jean-Sébastien PRIOT, Dominique TOMASINI, Frédéric LAUCHER**

**Membres invités d'office : MM. les maires de Guebwiller et de Buhl (ou leurs représentants), Cécile ROTH-MODANESE et/ou Camille HECKMANN ; Jean-Michel RUDRAUF**

### **Les prochains tiers sortants**

**LES SORTANTS EN 2024** : Jérémy ROMANN, Claude BRAUNSCHWEIG, Marie-Aimée DEBROWOLSKA, Jean-Christophe DROUIN, Hugo PENSERINI

**LES SORTANTS EN 2025** : Jean-Richard RINGELE, Jean-Jacques CHRISTMANN, Denis LEFEBVRE, François MEYER, Jean-Sébastien PRIOT

### **Les vérificateurs aux comtes - 2023**

Stéphane RUH et Mireille HUCHET

#### **9) – Interventions.**

Projet et présentation de la Fête médiévale.

Denis LEFEBVRE donne la parole à Jérémy ROMANN, régisseur général et vice-président à la Communication, qui présente ensuite le projet pour la fête médiévale prévue les 17 et 18 juin 2023.

Dans son intervention, il relève que le recrutement et les derniers contacts auprès des exposants prend fin, qu'il faut déterminer les places des exposants et les aménagements qui restent à faire. En ce qui concerne la diffusion dans les médias de la fête, tous les moyens électroniques et la confection de supports papiers seront utilisés pour faire connaître cet événement.

Il est envisagé de mettre en place une signalétique et de demander la neutralisation d'une partie de la rue de Murbach à Buhl entre le croisement et le calvaire. Il sera mis en place une coordination pour l'accès des exposants pour leur installation sur le site.

Un stand sera tenu par les membres de Pro Hugstein pour l'accueil, la diffusion du programme et orienter les visiteurs. La cour du Cercle de Buhl est prévue pour accueillir les voitures, tandis que pour l'aire de stationnement de l'usine Schlumberger la réponse est attendue à ce jour.

Pour conclure, il précise que des animations pour les enfants seront programmées.

Une surveillance nocturne sera mise en place dans la nuit du samedi 17 et dimanche

18 juin 2023.

A la fin de l'exposé, Reine BAILLEUX signale qu'elle organise le dimanche 18.04.2023 une sortie avec le Club Vosgien de Guebwiller entre Murbach et le Hugstein. Philippe LEGIN assurera l'historique de l'abbaye, et de l'église St-Léger de Murbach et du Hugstein. Patrick LOEWERT assurera la visite du retable de Buhl.

Denis LEFEBVRE invite les membres à diffuser cette manifestation autour d'eux, Jean-Marie NICK suggère de transmettre à cette occasion un courrier aux membres de l'association.

Jean-Richard RINGELE déclare qu'il y a lieu de prévoir un atelier pour enfants avec des objets en céramique, des sachets de friandises...

Camille HECKMANN pense qu'il faut identifier les habitants et les entreprises, prévoir des décorations et informer les établissements scolaires.

La parole circule dans l'assemblée.

M. César TOGNI apporte quant à lui le soutien de la municipalité de Guebwiller et félicite la nouvelle direction de Pro Hugstein pour le travail accompli. Il constate le bon fonctionnement de l'association et il souhaite une pleine réussite à la fête médiévale envisagée au mois de juin 2023.

M. Rosario ANASTASI, représentant de la municipalité de Buhl se joint aux déclarations de M. César TOGNI.

10 – Conclusion et verre de l'amitié. L'ordre du jour étant épuisé et les participants n'ayant aucune question à poser, Denis LEFEBVRE lève la séance à 20 h 30 et invite l'assemblée à prendre le verre de l'amitié.